

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **41 (1923)**

Heft 249

PDF erstellt am: **03.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

N° 249

Redaktion und Administration im Eidg. Volkswirtschaftsdepartement —
Abonnements: Schweiz: Jährlich Fr. 20.20, halbjährlich Fr. 10.20, vierteljährlich
Fr. 5.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regel: Publicitas A. G.
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonellezeile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration au Département fédéral de l'économie publique —
Abonnements: Suisse: un an fr. 20.20, un semestre fr. 10.20, un trimestre
fr. 5.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux
offices postaux — Prix du numéro 15 Cts. — Régie des annonces: Publi-
citas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N° 249

Inhalt: Konkurse. — Nachlassverträge. — Handelsregister. — Bilanz einer
Versicherungsgesellschaft. — Tschechoslowakien: Einfuhr. — Gütersendungen nach
der Tschechoslowakei. — Passivum in Oesterreich. — Eidg. Postverwaltung. —
Eidg. Telegraphen- und Telefonverwaltung. — Internationaler Postgüterverkehr.

Sommaire: Faillites. — Concordats. — Registre de commerce. — Société
Immobilière Louve Grand St-Jean, S.-A., Lausanne. — Bilan d'une compagnie
d'assurance. — Administration fédérale des Postes. — Administration fédérale des
télégraphes et téléphones. — Service international des virements postaux.

Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.) (O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden angefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beizugehen.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le C.G.S. également, produisent des effets de nature réelle en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droits dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelquel titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Ct. de Berne Office des faillites de Courtelary (2959)

Failli: Devins, Georges, épiciier, à La Ferrière.
Date de l'ouverture: 16 octobre 1923.
Première assemblée des créanciers: Mardi, 30 octobre 1923, à 14 heures, au Restaurant du Raisin, à Courtelary.
Délai pour les productions: 24 novembre 1923.

Kt. Freiburg Konkursamt des Seebezirks in Murten (2982)

Gemeinschuldner: Nicollet, Fritz, Spezialeihandlung, in Murten.
Datum der Konkurseröffnung: 19. Oktober 1923.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 6. November 1923, um 9 Uhr, im Rathaus zu Murten.
Eingabefrist: 1. Dezember 1923.

Kt. St. Gallen Konkursamt Gossau (2971)

Gemeinschuldner: Flammer-Vergés, Jakob, von Zuzwil, Wirt z. «Bahnhof», in Gossau.
Datum der Konkurseröffnung: 11. Oktober 1923.
Eingabefrist für Forderungen: Bis 19. November 1923.
Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 25. Oktober 1923, nachmittags 4 Uhr, im Hotel «Ochsens», Gossau.
Eingabefrist für Dienstbarkeiten: Bis 9. November 1923 betreffend nachstehende Liegenschaft des Gemeinschuldners:
1. Wohn- und Wirtschafts z. Bahnhof, Nr. 1557, assék. für Fr. 31,800; Saalanbau mit Stallung, Nr. 1558, assék. für Fr. 44,700; Remise Nr. 1559, assék. für Fr. 3200; Gebäudegrundflächen, Hofraum, Garten und Wiesland, Kat.-Nr. 198, messend 2834 m².
2. Zugehör: Das Wirtschaftsinventar lt. Verzeichnis vom 25. Februar 1918.

Ct. de Vaud Office des faillites de l'arrondissement de Payerne (2962)

Failli: Cottier, Frédéric, coiffeur, Grande Rue, Payerne.
Date du prononcé: 24 septembre 1923.
Liquidation sommaire, art. 231 L. P.
Délai pour les productions: 13 novembre 1923.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (2972/3)

Faillie: Société en nom collectif Gaschen, Hertig et Rossé, en liquidation, «Au Planteur du Brésil», 40, Rue du Stand, Plainpalais.
Date de l'ouverture de la faillite: 16 octobre 1923.

Première assemblée des créanciers: Jeudi, 1^{er} novembre 1923, à 11 heures, à la salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.
Délai pour les productions: 24 novembre 1923.

Failli: Quesnot, Alfred-Jean-Baptiste, mercerie et bonneterie, Place de la Petite-Fusterie 1, Genève-Ville.
Date de l'ouverture de la faillite: 17 octobre 1923.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 2 novembre 1923, à 11 heures, à la salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.
Délai pour les productions: 24 novembre 1923.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 n. 251.) (L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arr. de la Sarine, à Fribourg (2983/4)

Faillit:
Comte, Ignace, commerce de bois, à Fribourg.
Société en nom collectif Jules Hoffmann & Co., à Fribourg.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours.

Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (2970)

Faillie: Société anonyme des Glaces de la Vallée de Joux, à Lausanne.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl-Zürich (2964*)

Gemeinschuldner: Krebser, Gottfried, von Ober-Embrach, Holz- und Furnierhandlung, in Zürich 4, Pflanzschulstrasse 95.
Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 11. Oktober 1923.
Datum der Einstellung mit Verfügung des nämlichen Richters: 18. Oktober 1923 mangels Aktiven.
Einspruchsfrist: Bis zum 3. November 1923.

Kt. Zürich Konkursamt Schwamendingen (2905*)

Gemeinschuldner: Klein-Häfeli, Joh. Ernst, a. Wirt, von Zürich, im Ettenfeld, Seebach.
Datum der Konkurseröffnung: 29. September 1923.
Datum der Einstellungsverfügung: 12. Oktober 1923.
Einspruchsfrist: Bis zum 27. Oktober 1923.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (2963)

Gemeinschuldnerin: Aktiengesellschaft A. H. Boller & Cie., in Zürich 1.
Datum der Konkurseröffnung: 3. Oktober 1923.
Datum der Einstellungsverfügung: 11. Oktober 1923.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 3. November 1923 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben innert der gleichen Frist einen Barvorschuss von Fr. 800 leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de Neuchâtel (2974)

Failli: Ruegger, Fritz, de Röhrenbach (Berne), précédemment Hôtel de la Couronne, à St-Blaise.
Date de l'ouverture de la faillite: 3 mai 1923.
Date de la suspension par décision du juge de la faillite: 22 octobre 1923 ensuite de constatation de défaut d'actif.
Délai d'opposition à la clôture: 3 novembre 1923.

Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final

(B.-G. 263.) (L. P. 263.)

Kt. Graubünden Konkursamt Untertasn in Schuls (2965)

Gemeinschuldner: Felli, Franz, Baugeschäft, Schuls.
Auflagefrist: 29. Oktober bis 8. November 1923.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Stato di ripartizione e conto finale

(L. E. 263.)

Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich (2976)

Gemeinschuldnerin: Firma L. Wolfer & Co., Fabrikation von Handarbeiten, Engros-Export, Seefeldstrasse Nr. 5, in Zürich 8.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 19. Oktober 1923.

Ct. de Berne Office des faillites de Courtelary (2960)

Faillie: Wullmann & Cie, industriels, à Tramelan.
Date du jugement de la clôture: 11 octobre 1923.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (2977/85)

Gemeinschuldnerin: Effektentröbner-Gesellschaft A.-G., Basel.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 20. Oktober 1923.
Gemeinschuldnerin: Holzleuchter A. G., Basel.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 28. September 1923.

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Lugano (2959)

Fallimento: Ditta Tschudy, Wilhelm, già in Berna, a Lugano (Cambio e Banca).
Decreto di chiusura: 17 ottobre 1923 della pretura di Lugano-Città.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de la Chaux-de-Fonds (2966)

Faillie: Dame Barale, Elise, épicerie, Rue Daniel Jeanrichard 37, à la Chaux-de-Fonds.
Date de la clôture de la faillite: 19 octobre 1923.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich (2975)

Montag, den 28. Oktober 1923, nachmittags 3 Uhr, werden im Restaurant «Neuhof», Seefeldstrasse 40, in Zürich 8, gegen Barzahlung öffentlich versteigert:

1. Aus dem Konkurs der Marcolid A. G. in Liquid., Seefeldstrasse Nr. 64, in Zürich 8: 1316 m² Calicot (Baumwollstoff), blau, an 16 Stücken, verschiedene bestrittene Guthaben im Betrage von ca. Fr. 285.000.
2. Aus dem Konkurs über den Nachlass des Hoppeler, Hans, Kaufmann, in Zürich 8, Dufourstrasse 185: Schweizerisches, deutsches und französisches Patent: «Trockenelement».

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe
(L. P. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(B.-G. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterfall der Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten blattförmig bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (2942)

Schuldnerin: Festa A. G. in Liq., Fabrik elektrischer, sanitärer und technischer Artikel, Stauffacherquai 42, Zürich 4.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirksgerichts Zürich: 10. Oktober 1923.

Sachwalter: Dr. Stauffacher, Rechtsanwalt, Stadthausquai 7, Zürich 1. Eingabefrist: Bis 5. November 1923.

Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 22. November 1923, nachmittags 3½ Uhr, im Restaurant Strohhof, Peterstrasse, Zürich 1.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 12. November 1923 an im Bureau des Sachwalters.

Kt. Freiburg Konkursamt des Seebirz in Murten (2986)

Schuldner: Fasnacht, August, Schreinermeister, in Muntelier.

Datum der Bewilligung der Stundung: 23. Oktober 1923.

Sachwalter: Ls. Bise, Konkursbeamter, in Murten.

Eingabefrist: 24. November 1923.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 11. Dezember 1923.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 1. Dezember 1923 an.

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichts Arbon vom 13. Oktober 1923 wird dem Gremminger, Jean, Holzhandlung, Kesswil, die Nachlassstundung bis 15. Dezember 1923 bewilligt.

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichts Arbon vom 13. Oktober 1923 wird dem Gremminger, Jean, Holzhandlung, Kesswil, die Nachlassstundung bis 15. Dezember 1923 bewilligt.

Verhandlung über den Nachlassvertrag

(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung (2979)

Schuldnerin: Bodega Compagnie S. A., Fraumünsterstrasse 15, in Zürich 1.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Mittwoch, den 14. November 1923, nachmittags 3½ Uhr, vor Bezirksgericht Zürich 3. Abteilung, Bezirksgebäude Badenerstrasse, Sitzungszimmer 140.

Kt. St. Gallen Bezirksgericht St. Gallen, II. Abteilung (2987)

Schuldnerin: Witwe Moser-Pfister, P., Schuhhandlung, Marktgasse 24, St. Gallen C.

Verhandlungstermin: Montag, den 5. November 1923, vormittags 8½ Uhr, im Gerichtshaus Neugasse.

Kt. St. Gallen Bezirksgerichtskanzlei Unterrheinthal in St. Margrethen (2980)

Schuldner: Geschwister Bösch, Kolonialwaren u. Gastwirtschaft zur «Germania», in Au-Oberfähr.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Freitag, den 9. November 1923, vormittags 8 Uhr, vor Bezirksgericht Unterrheinthal, im Rathaus in Rheineck.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Ct. de Berne Président du tribunal des Franches-Montagnes (2989)

Débiteur: Piccot, Narcisse, négociant, à l'Innovation, Saignelégier.

Commissaire: M. J. Beuret-Frantz, préposé à l'office des poursuites et faillites, Saignelégier.

Date du jugement d'homologation: 12 octobre 1923.

Kt. Luzern Amtsgerichtspräsident von Sursee (2988)

Schuldner: Habermacher & Cie., Hutfabrik, Sursee.

Datum der Bestätigung: 19. Oktober 1923.

Kt. St. Gallen Konkursamt Rorschach (2969)**Bestätigung des Nachlassvertrages und Konkurswiderruf.**

(Art. 308 und 195 Seh. K. G.)

Der von den Geschwistern Nairz (Anna und Barbara), Modes, in Rorschach, gew. Kollektivgesellschaft, mit ihren Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag ist am 20. September 1923 vom Bezirksgericht Rorschach genehmigt und der über sie am 22. November 1922 eröffnete Konkurs durch Entscheid des Konkursrichters, d. d. 19. Oktober 1923, widerrufen und die Geschwister Nairz in die Verfügung über ihr Vermögen wiederum eingesetzt worden.

Kt. St. Gallen Bezirksgerichtskanzlei Unterrheinthal in St. Margrethen (2981)

Das Bezirksgericht Unterrheinthal hat mit Entscheid vom 25. September 1923 dem von Frei-Luger, A., Stickerie, Diepoldsau, mit seinen Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag die Genehmigung erteilt.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale**

Zürich — Zurich — Zurigo

Bäckerei, Restaurant. — 1923. 16. Oktober. Eintragung von Amtes wegen auf Grund des Rekursentscheides des Eidgen. Justiz- und Polizeidepartementes in Bern vom 8. Oktober 1923:

Inhaber der Firma Fritz Bucher, in Zürich 6, ist Fritz Bucher, von Winterthur, in Zürich 6. Bäckerei, Betrieb des Restaurant Birchegg, Wehntalerstrasse 119.

22. Oktober. Unter der Firma Montana-Verlag, Aktiengesellschaft (Editions Montana, Société Anonyme) (Montana libreria editrice, Società Anonima) (Montana Publishing Co., Limited) hat sich, mit Sitz in Rüschlikon, am 11. September 1923 eine Aktiengesellschaft gebildet. Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb eines Buch- und Kunstverlages sowie der Handel mit Büchern, Mappenwerken und Kunstgegenständen aller Art. Die Gesellschaft ist berechtigt, Zweigniederlassungen im In- und Ausland zu errichten, neue verwandte Geschäftszweige einzuführen und sich an verwandten in- und ausländischen Unternehmungen zu beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50.000 und ist eingeteilt in 160 Aktien zu je Fr. 250 (Nr. 1 bis 160) und 10 Aktien zu je Fr. 1000 (Nr. 201 bis 210), alle auf den Namen lautend und voll einbezahlt. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt; der Verwaltungsrat kann weitere Publikationsorgane bestimmen. Die Organe der Gesellschaft sind: Die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von drei Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Der Delegierte des Verwaltungsrates (Direktor) führt Einzelunterschrift. Die beiden übrigen Verwaltungsratsmitglieder führen Kollektivunterschrift. Der Verwaltungsrat kann weitere Personen mit der Firmazeichnung betrauen; er setzt diesfalls Art und Form der Zeichnung fest. Der Verwaltungsrat besteht aus: Walter de Haas, Schriftsteller und Verlagsbuchhändler, von Unter-Engstringen, in Rüschlikon, Präsident und Delegierter (Direktor); Walter Keller, Verlagsbuchhändler, von und in Stuttgart (Württemberg), und Franz Herkenrath, Ingenieur, von und in Hönegg. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 251, in Rüschlikon.

Zeitungs-, Werk- und Akzidenzdruckerei. — 22. Oktober. In Firma Robert Furrer's Erben, in Turbenthal (S. H. A. B. Nr. 63 vom 9. März 1912, Seite 423), ist die Prokura des Emil Meier erloschen. Der Gesellschafter Robert Emil Furrer führt nun ebenfalls die Firmaunterschrift.

Gummi- und Spielwaren. — 22. Oktober. Die Firma Diot-Fortuna, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 29 vom 28. Januar 1921, Seite 221), Gummi- und Spielwaren en gros und Export, ist infolge Sitzverlegung nach Basel erloschen.

22. Oktober. Krankenkasse des Schweiz. Lokomotivpersonals, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 156 vom 7. Juli 1922, Seite 1329). Alois Künin ist infolge Todes aus dem Vorstände ausgeschieden; an dessen Stelle wurde neu als Kassier in den Vorstand gewählt: Albert Tanner, Lokomotivführer, von Schwellbrunn (Appenzel A.-Rh.), in Zürich 5.

22. Oktober. Die Aktiengesellschaft unter der Firma «Banque de Commerce et de Crédit S. A.», in Genf, hat ihre Zweigniederlassung in Zürich unter dem Namen Banque de Commerce et de Crédit S. A. (Handels und Kredit Bank A. G.) (Banca di Commercio e di Credito S. A.) (S. H. A. B. Nr. 104 vom 5. Mai 1923, Seite 908) aufgehoben. Diese Firma und damit die Unterschriften der Verwaltungsratsmitglieder Emil Peyer-Theil und Robert Bachmann werden dahier hierorts anmit gelöscht.

Autobestandteile u. technische Neuheiten. — 22. Oktober. Fritz Zwicky, von Zürich, in Zürich 3, und Edwin Wild, von Richterswil, in Zürich 3, haben unter der Firma Zwicky & Co. Avlauto, in Zürich 1, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 15. Oktober 1923 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Fritz Zwicky und Kommanditär ist: Edwin Wild, mit dem Betrage von Fr. 5000 (fünftausend Franken). Handel in Autobestandteilen und technischen Neuheiten. Schweizergasse 21.

Schreinerei. — 22. Oktober. Inhaber der Firma Alfred Grimm, in Turbenthal, ist Alfred Grimm, von und in Hutzikon-Turbenthal. Mechanische Schreinerei Hutzikon.

22. Oktober. Elektrische Strassenbahn Zürich-Höngg, in Hönegg (S. H. A. B. Nr. 149 vom 29. Juni 1917, Seite 1061). Paul Zweifel ist aus dem Verwaltungsrate dieser Aktiengesellschaft ausgeschieden, womit auch dessen Unterschrift erloschen ist. Der Verwaltungsrat ist nun wie folgt zusammengesetzt: Walter Heinrich Frei, Kaufmann, von und in Hönegg, Präsident und Rechnungsführer (bisher Vizepräsident und Sekretär); Hermann Gwalter, Ingenieur, von und in Hönegg, Vizepräsident und Sekretär (bisher Stellvertreter des Sekretärs); Ernst Spengler, Kaufmann, von Stein a. Rhein, in Hönegg, Stellvertreter des Sekretärs. Als Mitglieder fungieren: Heinrich Müller, Partikular, von Glarus, in Zürich 6; Dr. med. Heinrich Wehrli, Arzt, von Hönegg, in Zürich 8; Heinrich Bosshard, Landwirt und Gemeinderat, von Zürich, in Hönegg, und Gustav Kruck, Stadtrat, von Zürich, in Zürich 7. Präsident oder

Vizepräsident zeichnen je mit dem Sekretär oder dessen Stellvertreter kollektiv. Hermann Gwaller zeichnet nur in der Eigenschaft als Sekretär.

22. Oktober. Elektrizitäts-Genossenschaft Oberhofen, Neubrunn, Seelmaten, in Turenthal (S. H. A. B. Nr. 114 vom 16. Mai 1916, Seite 781). Die Mitglieder dieser Genossenschaft haben in ihrer Generalversammlung vom 7. Oktober 1923 die Auflösung dieser Genossenschaft beschlossen nachdem die Schlussrechnung genehmigt und die Liquidation als durchgeführt konstatiert war. Diese und die Unterschriften bzw. Namen der Vorstandsmitglieder Rudolf Affeltranger, Arnold Büchi, Joh. Rudolf Keller, Rudolf Stahel-Furrer, Rudolf Krauer, Albert Kägi und Fritz Frey werden daher im Handelsregister gelöscht.

23. Oktober. Union Corset Co. A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 126 vom 2. Juni 1923, Seite 1095). Das Geschäftslokal dieser Aktiengesellschaft befindet sich nunmehr: Zürich 1, Talacker 40.

23. Oktober. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma Heinrich Pilz & Co. Credithaus Universum K. G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 170 vom 2. Juli 1920, Seite 1269), Warenkredithaus; unbeschränkt haftender Gesellschafter: Heinrich Pilz; Kommanditär: Julius Brann, und Prokurist: Bruno Gisin, hat sich zufolge Übergehendes des Unternehmens in Aktiven und Passiven laut Bilanz vom 31. Dezember 1922 an die Firma «Universum A.-G.» aufgelöst; deren Firma wird damit gelöscht.

Kolonialwaren. — 23. Oktober. Inhaber der Firma Adolf Süsser, in Zürich 4, ist Adolf Süsser, von Oetwil a. S., in Zürich 3. Kolonialwarengeschäft. Hallwylstrasse 62.

Maschinenfabrik und Giesserei. — 23. Oktober. Die Firma Bächtold & Cie. in Liquid., in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 286 vom 29. November 1919, Seite 2094), Maschinenfabrik und Giesserei, unbeschränkt haftender Gesellschafter: Willy Bächtold, Kommanditär: Samuel Bächtold, Fritz Birnstiel und Jakob Schneider, hat ihre Liquidation beendet und wird daher hierorts damit gelöscht.

Milch-, Butter-, Käse-, Sennerei. — 23. Oktober. Inhaber der Firma Adolf Zimmermann, in Hausen a. A. Albi, ist Johann Adolf Zimmermann, von Affoltern a. A., in Hausen a. A. Milch-, Butter- und Käsehandlung, Sennerei. Im Dorf.

23. Oktober. Die Firma Joh. Rudolf Winkler, dipl. Experte f. d. Industrie (Jean Rodolphe Winkler, expert breveté pour l'industrie) (John Rodolphe Winkler, certified expert for industry), in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 16 vom 20. Januar 1923, Seite 156), verzeigt als Domizil, Wohnort des Inhabers und Geschäftslokal: Zürich 7, Forchstrasse 149.

23. Oktober. Unter der Firma «Aquila» Handelscompagnie A.-G. hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer, am 11. Oktober 1923 eine Aktiengesellschaft gebildet. Dieselbe bezweckt Betrieb von Finanz- und Handelsgeschäften, sowie Fabrikation von Waren aller Art, Verwaltung von Vermögen und Beteiligung an andern Unternehmungen im In- und Auslande. Die Gesellschaft ist auch berechtigt, Liegenschaften für eigene Zwecke zu erwerben und zu verkaufen. Das Aktienkapital beträgt 100,000 Franken (einhunderttausend Franken) und ist eingeteilt in 100 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Organe sind: die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von 1—5 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen; die verbindlichen Unterschriften für die Gesellschaft führen die Mitglieder der Verwaltung, sofern diese aus mehr als einem Mitgliede besteht, je kollektiv zu zweien. Der Verwaltungsrat kann auch Drittpersonen mit der Firmazeichnung betrauen; er setzt diesfalls Art und Form der Zeichnung fest. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist zurzeit: Joh. Rudolf Winkler, Experte für die Industrie, von Turenthal, in Zürich 7, Geschäftslokal: Forchstrasse 149, Zürich 7.

23. Oktober. Bauxit Trust A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 117 vom 23. Mai 1923, Seite 1023). In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Oktober 1923 haben die Aktionäre die Erhöhung ihres Aktienkapitals von bisher Fr. 3,000,000 auf Fr. 3,400,000 heseblossen durch Ausgabe von weiteren 8000 Inhaberaktien zu je Fr. 50. Die Versammlung hat ferner die Durchführung dieses Beschlusses konstatiert und § 2 der Gesellschaftsstatuten revidiert. Das Fr. 3,400,000 betragende Aktienkapital zerfällt in 68,000 auf den Inhaber lautende, voll einbezahlte Aktien zu je Fr. 50.

Bern — Berne — Berna Bureau Büren a. A.

Hotel und Restaurant. — 1923. 23. Oktober. Inhaber der Firma Fritz Messerli-Bangerter, in Büren a. A., ist Fritz Messerli allié Bangerter, von Kaufdorf, in Büren. Betrieb des Hotels und des Restaurants zum «Bären».

Bureau Erlach

18. Oktober. Aus dem Vorstand der Landwirtschaftl. Genossenschaft Lüscherz, in Lüscherz (S. H. A. B. Nr. 189 vom 22. Januar 1920, Seite 1422), sind ausgetreten: als Präsident Gottfried Nyffenegger, als Vizepräsident Alfred Fischer, Müllers, als Beisitzer Gottfried Gutmann und Ernst Strätzer, in Lüscherz. An ihrer Stelle sind neu in den Vorstand gewählt worden: als Präsident Hans Binggeli, von Guggisberg, Landwirt; als Vizepräsident Samuel Riesen, von Wahlern, Landwirt; als Beisitzer Paul Spätig, Landwirt, von Lüscherz, und Fritz Hauen, von Lüscherz, Landwirt; alle vier in Lüscherz. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit dem Sekretär-Kassier der Genossenschaft.

Freiburg — Fribourg — Friburgo Bureau de Châtel-St-Denis

1923. 18 octobre. Dans son assemblée du 22 février 1923, la Société de laiterie de Semsales, à Semsales (F. o. s. d. c. des 26 février 1919, n° 47, page 307; 18 juin 1915, n° 139, page 850, et 30 mars 1911, n° 79, page 526), a désigné comme secrétaire, en remplacement de Théophile Suchet, Marcel Gauthier, fils de Jules, agriculteur, de et à Semsales. Dans son assemblée générale du 8 août 1923, la même société a désigné outre deux anciens membres, comme faisant partie du comité: Jules Bard, feu Louis, agriculteur, de et à Semsales; Eloi Perrin, feu Jacques, agriculteur, de et au dit lieu, et Philippe Savary, feu Auguste, de Sâles, Gruyère, agriculteur, à Semsales, en remplacement de Joseph Gaudard, Cyprien Vuichard et Joseph Robin. Dans sa séance du 12 août 1923, le comité de dite société a nommé son président en la personne de François Suchet, fils de Théophile, agriculteur, de et à Semsales, en remplacement de Henri Perrin.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1923. 19. Oktober. Elektro-Osmose-Trust-Aktiengesellschaft (Elektro-Osmose-Trust Société Anonyme) (Elektro-Osmose-Trust Company Ltd.), in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 56 vom 8. März 1922, Seite 428). Aus dem Verwaltungsrat sind Hans Knöpfel, Ingenieur, und Caspar Zimmermann, Kaufmann, ausgeschieden und deren Unterschriften erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Zum Mitglied und Vizepräsidenten: Dr. Carl Schubel, Direktor; zum weiteren Mitglied: Arthur Maay, Obergeringen, beide von und in Zürich. An die Genannten ist die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift erteilt, in dem Sinne, dass diese Zeichnungsberechtigten befugt

sein sollen, kollektiv oder je einer kollektiv mit einem andern Zeichnungsberechtigten für die Gesellschaft zu zeichnen.

Verwaltung von Vermögenswerten. — 19. Oktober. Die Genossenschaft «Limes», in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 172 vom 26. Juli 1923, Seite 1487), hat in der Generalversammlung vom 16. September 1920 ihre Statuten revidiert; die veröffentlichten Tatsachen sind dadurch nicht betroffen worden. Das Domizil der Genossenschaft befindet sich bei Fr. Elleh Steffan, Buchhalterin, von Wädenswil (Zürich), in Schaffhausen, Frobnwagplatz Nr. 22, Haus «zum grossen Engel».

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Drechsleri und Holzwarenfabrikation. — 1923. 20. Oktober. Jakob Brägger, August Brägger, und Friedrich Brägger, sämtliche von Krinau, in Wattwil, haben unter der Firma J. Brägger & Söhne, in Wattwil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 20. Oktober 1923 ihren Anfang nahm. Drechsleri und Holzwarenfabrikation. Steig.

Glas-, Porzellan-, Steingut- und Metallwaren. — 20. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma «Paul Schlatter's Söhne», Glas-, Porzellan-, Steingut- und Metallwaren, in St. Gallen C (S. A. A. B. Nr. 101 vom 30. April 1918, Seite 697), hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Paul Schlatter's Söhne, in Liq. durch die Gesellschafter durchgeführt.

20. Oktober. Aus dem Vorstand der Genossenschaft unter der Firma Darlehenskassaverband Rorschacherberg, mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 126 vom 2. Juni 1917, Seite 884), ist der bisherige Aktuar Carl Dux ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Aktuar gewählt: Jakob Müller, Lehrer, von Wattwil, in Rorschacherberg. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen die rechtsverbindliche Unterschrift kollektiv zu zweien.

Viehhandel und Wirtschaft. — 22. Oktober. Inhaber der Firma Heinrich Roth, in Winkeln-St. Gallen W., ist Heinrich Roth, von Nesslau, in Winkeln. Viehhandel und Wirtschaft. Wirtschaft z. Russen.

22. Oktober. Inhaber der Firma Carl Locher, Wirtschaft & Bäckerei, in Wattwil, ist Carl Locher, von Speicher, in Schmidberg-Wattwil. Wirtschaft und Bäckerei. Schmidberg.

22. Oktober. Die Genossenschaft unter der Firma St. Gallisch-Oberländischer Spenglermeisterverband, in Wallenstadt (S. H. A. B. Nr. 90 vom 9. April 1912, Seite 618), ist infolge Auflösung und durchgeführter Liquidation erloschen.

Aargau — Argovie — Argovia Bezirk Aarau

Zeitungsverlag. — 1923. 23. Oktober. Inhaber der Firma Fritz Schär, in Aarau, ist Fritz Schär, von Walterswil i. E., in Aarau. Herausgabe der Zeitung «Der Eidgenosse». Zeughausstrasse Nr. 28.

Bezirk Lenzburg

11. Oktober. Inhaber der Firma Friedrich Lanz-Hartmann z. Kleiderhaus, in Lenzburg, ist Friedrich Andres Lanz, von Rohrbach (Bern), in Lenzburg. Konfektion. Kirchgasse Nr. 384.

Bezirk Zofingen

Mechanische Werkstätte. — 23. Oktober. Inhaber der Firma Gottlieb Gaberthüel, in Oftringen, ist Gottlieb Gaberthüel, von und in Oftringen. Mechanische Werkstätte. Im Haus Nr. 598 heim Wegweiser.

Waadt — Vaud — Vaud Bureau de Morges

Fabrique de pompes, fonderie de cuivre. — 1923. 22 octobre. Le chef de la maison Emile Salathé, successeur de Salathé frères, à Morges, est Emile-Charles Salathé, de Binningen (Bâle-Campagne), domicilié à Morges. La maison reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif «Salathé frères» au dit Morges, radiée. Fabrique de pompes, fonderie de cuivre. Rue Centrale n° 23.

Wallis — Valais — Vallee Bureau de St-Maurice

1923. 25 septembre. Sous la raison sociale Force et Lumière Vernayaz S. A. (Kraft und Licht Vernayaz A. G.), il s'est constitué, avec siège à Vernayaz, une société anonyme qui a pour but: 1. l'acquisition et l'exploitation d'usines hydro-électriques, de fabriques électro-chimiques, ainsi que des biens-fonds et des concessions de forces hydrauliques nécessaires à cet effet; 2. la participation sous n'importe quelle forme à d'autres entreprises qui s'occupent d'industries similaires et l'acquisition de tous procédés, patentes ou licences, concernant ces industries; 3. toutes opérations commerciales, industrielles, financières et immobilières, qui sont en rapport direct ou indirect avec les buts ci-dessus décrits. Les statuts ont été dressés le 16 juillet 1923 et modifiés le 15 août 1923. La durée de la société est indéterminée. Le capital social est d'un million de francs (fr. 1,000,000), divisé en 1000 actions de 1000 francs au porteur. Les communications de la société ont lieu dans les organes de publicité de la société désignés par le conseil d'administration. Le conseil d'administration a désigné la Feuille officielle suisse du commerce comme organe de publicité. Le conseil d'administration désigne les personnes qui engagent la société par leurs signatures. Chaque administrateur a reçu le pouvoir de signer individuellement au nom de la société. Le conseil d'administration peut au surplus déléguer ses pouvoirs à un ou plusieurs de ses membres pour la marche générale des affaires ou pour certaines affaires déterminées; ou bien aussi confier la direction des affaires à des tiers (directeurs). Le conseil d'administration a choisi comme administrateur-délégué: Ernest Staechelin, docteur-ingénieur, de Bâle, à Vernayaz. Les membres du conseil d'administration sont: Grégoire Staechelin-Alleiger, entrepreneur, de et à Bâle; Rodolphe Staechelin-Pinkbeiner, négociant, de et à Bâle, et Ernest Staechelin, ingénieur, de Bâle, domicilié à Vernayaz.

Bureau de Sion

Tissus et confections. — 22 octobre. Le chef de la maison Amélie Röhner-Coppex, à Sion, est Amélie Röhner-Coppex, de Saas-Balen, à Sion. Tissus et confections.

Matériaux de construction. — 22 octobre. Le chef de la maison Paul Scheitlin, à Sierre, est Paul Scheitlin, de St-Gall, à Sierre. Matériaux de construction. Bureau: gare de Sierre.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel Bureau de la Chaux-de-Fonds

Horlogerie. — 1923. 16 octobre. La raison A. Balanche, fabrication d'horlogerie, à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. d. c. du 7 juillet 1888, n° 83), est radiée suite de décès du titulaire.

Draperies et nouveautés. — 16 octobre. La raison Félix Bloch, draperie et nouveautés, à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. d. c. du 23 décembre 1912, n° 320), ajoute à sa raison «Quatre saisons, Vier Jahreszeiten».

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Tschechoslowakei — Einfuhr

Laut Mitteilung der Schweizer Handelskammer in Wien hat die Amtsstelle des tschechoslowakischen Handelsministeriums in Brinn ein Merkblatt über die Regelung des Einfuhrhandels in der Tschechoslowakei herausgegeben, das in Uebersetzung wie folgt lautet:

Infolge der Entwicklung der volkswirtschaftlichen Situation unterscheiden wir:

1. Freie Ein- und Ausfuhr.
2. Ein- und Ausfuhr auf Anmeldung (Anmeldeverfahren).
3. Ein- und Ausfuhr auf Bewilligung (Bewilligungsverfahren).

Die Ausfuhr wurde bereits am 1. Oktober 1921 und fortschreitend auch während des Jahres 1922 freigegeben, so dass nur ein geringfügiger Teil dem Bewilligungsverfahren unterliegt, wie zum Beispiel Nahrungsmittel, Rohstoffe und Düngemittel.

Die Einfuhr von Rohstoffen und Halbfabrikaten wurde mit Erlass des Handelsministeriums vom 5. Juli 1923 freigegeben.

Bei der freien Ein- und Ausfuhr bedarf es keiner Ein- und Ausfuhrdokumente, mit Ausnahme der durch die Zoll- und statistischen Vorschriften bedingten; bei der freien Einfuhr gewährt die Bank auf Grund der vorgelegten Fakturen und Zollbelege die angeforderte Valuta.

Mit Kundmachung vom 3. Juli 1923 wurde das Verzeichnis der Waren, welche auf Anmeldung eingeführt werden können (§ 16 der Vorschriften, mit welchen der Aussenhandel in der Tschechoslowakei geregelt ist) bedeutend erweitert und ergänzt.

Alle anderen Waren unterliegen dem Bewilligungsverfahren.

Welcher Unterschied besteht zwischen dem Anmelde- und dem Bewilligungsverfahren?

Formell keiner, daher: Ausfüllung der amtlichen Formulare, Stempel, Gebühren, Valutavorschriften usw. Sachlich der, dass bei dem Bewilligungsverfahren über jedes einzelne Geschäft getrennt entschieden wird, und zwar vom volkswirtschaftlichen Standpunkt, vom Standpunkte der inländischen Industrie in bezug auf die Erzeugung und den möglichen Absatz und vom Standpunkte der Valuta aus, während es sich bei dem Anmeldeverfahren um Waren handelt, deren Aus- u. Einfuhr allgemein bewilligt wird.

Bei der Anmeldung wird bloss geprüft, ob der Ueberreicher zur Anmeldung legitimiert ist und ob die Anmeldung dem Werte und den valutatischen Vorschriften entspricht.

Für die Erteilung der Bewilligung und Beglaubigung der Anmeldung wird auf Grund des § 3 des Gesetzes vom 24. Juni 1920 eine Gebühr vom Werte eingehoben, deren Höhe der Handelsminister nach Anhörung der fachlichen Beratungskörper festsetzt.

Nun folgt eine kurze Übersicht über die Einfuhr für einzelne Industriezweige:

I. Textil- und Bekleidungsindustrie.

1. Freie Einfuhr:

Tarif-Pos. 180 Baumwolle, roh, gebleicht, gefärbt und Baumwollabfälle; 202 Flachs, Hanf, Jute und andere vegetabilische Spinnstoffe, roh, geröstet, gebrochen, gebleicht, gefärbt, und in Abfällen; 220 Wolle und Kunstwolle, gewaschen, gekämmt, gefärbt, gebleicht, in Abfällen und Kämmlingen; 240 Seidengallen (Kokons), Seidenabfälle, ungesponnen; 242 a und b Seide, abgehaspelt oder gezwirnt (Organzin, Kordonnet), roh und weiss gemacht (aber nicht gefärbt); 243 a Florettseide (Schappe), auch gezwirnt, roh oder weiss gemacht (aber nicht gefärbt); 244 a Kunstseide, auch gezwirnt, roh-weiss, nicht gefärbt; 657 alte und neue Hadern (karbonisiert).

2. Einfuhr auf Anmeldung:

182 Vorgesponnt von Baumwolle, roh, gebleicht, gefärbt, bedruckt; Anmerkung (Baumwollgarn im Bewilligungsverfahren der Nr. 100 und höher bewilligt die Amtsstelle); 206 Jutegarne (aus Jute, auch gemischt mit Flachs); 222 Garne aus groben Tierhaaren (Rindviehhaaren usw.); 223 Mohair, Alpaca (auch mottled Alpaca-) und Genappengarne; alle diese einfach oder dubliert, roh; 224 Kammgarne aus Kamelhaar, einfach oder dubliert, roh; 225 Kammgarne n. b. b.; 226 Streichgarne und n. b. b. streichgarnartig gesponnene Garne; 227 Wollgarne für den Detailverkauf adjustiert; 242 c Seide, abgehaspelt oder filiert, gefärbt; 243 b Florettseide (Schappe), gefärbt; 244 b Kunstseide, auch gezwirnt, gefärbt; 245 Garne aus Seide, Florett- oder Kunstseide in Verbindung mit andern Spinnmaterialien, auch gezwirnt; 246 Zwirne aus Seide, Florett- oder Kunstseide, auch in Verbindung mit andern Spinnmaterialien, gebleicht, gefärbt, für den Detailverkauf adjustiert; 467 Kratzen aller Art, Weberkämme, Weberkammzähne; Textilmaschinen und deren Bestandteile der Tarif-Pos. 531—534.

Anmerkung. Draht für Kratzen nach Tarif-Pos. 434, Gewebe nach Tarif-Pos. 320, Leder nach Tarif-Pos. 329 bewilligt für Kratzenbezüge die Amtsstelle des Handelsministeriums. Alle anderen Waren und Hilfsstoffe der Textilindustrie unterliegen dem Bewilligungsverfahren.

II. Lederindustrie.

1. Freie Einfuhr:

83 Felle und Häute, roh (grün oder trocken, auch gesalzen oder gekalkt).

2. Einfuhr auf Anmeldung:

156 Farbhölzer; 161 Krapp-Extrakte, Garancine, Lackmus, Sepia; 163 Farbstoffextrakte n. b. b.

Anmerkung. Farb- und Gerbstoffe, Extrakte aus diesen Hölzern (Kastanien, Quebracho) laut Tarif-Pos. 157—159 und 162, bewilligt die Amtsstelle des Handelsministeriums.

III. Bürsten-, Korb- und Drechselindustrie usw.

1. Freie Einfuhr:

61 Seegras, Espartogras und dergleichen vegetabilisches Polsterungs-, Flecht-, Bürsten- und Besenmaterial, Bast, Raffia, Schilf; 84 Haare aller Art, roh oder zubereitet, Borsten; ex 133 Flechtweiden, roh; ex 135 Torf; ex 136 Stuhlrohr, roh, ungespalten, Stöcke, Rohre, edlere, roh; 137 Kokos- und Kokuillanüsse und Kokosnussschalen; Areka- und Steintüsse; 138 Hornscheiben, Hornspitzen, Hörner, Klauen, Füsse, Hüfe, Knochen, gespalten, gestreckt oder geschnitten; 139 Bernstein (auch Bernsteinmasse), Gagat, Elfenbein und andere Tierzähne, Schildpatt, Meerscham, Perlmutter und andere Muschelschalen; ex 141 a Zelluloid in Platten, Stäben oder Röhren, auch poliert und unterlegt, nicht weiter bearbeitet.

2. Einfuhr auf Anmeldung:

134 b Bau- und Nutzholz, aussereuropäisches; 277 Hölzerne Siebe; 278 Siebmacherwaren, n. b. b.; 279 Stuhlrohr, gespalten, gebeizt, gefärbt; 282 Korbflechterwaren; 283 Waren der Tarifklasse XXVIII mit Montierungen aus Edelmetallen.

Alle anderen Waren unterliegen dem Bewilligungsverfahren.

IV. Metall-Industrie.

1. Freie Einfuhr:

428 Roheisen, Eisen und Stahl, alt usw.; ex 441 Röhren-Verbindungsstücke (Fittings) bis 25 mm; ex 483 c Kugellager; ex 488 Unedle Metalle, roh, gebrochen oder in Abfällen, mit Ausnahme von reinem Blei und reinem Zinn; aus 489 Gesägte Platten, mit Ausnahme solcher aus Blei oder Zink; 490 Nickelanoden; 497 Stangen, Stäbe und Drähte aus unedlen Metallen; 498 Kupferdraht, zementierter, Drähte aus unedlen Metallen; ex 503 Schnelllot (Klempnerlot); ex 504 Hartlot; ex 560 Gold, Silber, Platin und andere Edelmetalle.

2. Einfuhr auf Anmeldung:

458 Sägen und ungezähnte Sägeblätter; 459 Fräser, Reibahlen, Gewindebohrer und andere Werkzeuge dieser Tarif-Nummer; ex 491 Bleche und Platten aus Blei, Zinn oder Britanniametall; 493 Bleche und Platten aus unedlen Metallen aller Art, geschliffen, poliert usw.; 496 Stangen, Stäbe und Drähte aus unedlen Metallen.

Anmerkung. Jedoch nicht Kupferdraht mit Seide umspinnen der Tarif-Position 544.

ex 500 c, d Röhren und Walzen, nicht weiter bearbeitet, aus Zink und anderen unedlen Metallen oder Metalllegierungen; 501 Gusstücke, grobe, nicht weiter bearbeitet, aus unedlen Metallen, mit Ausnahme von Aluminium und Nickel; 502 Kessel und Kesselschmiedewaren, grobe, nicht weiter bearbeitet; 506 Buchdruckerlettern; 507 Drahtseile aus unedlen Metallen oder Metalllegierungen.

Anmerkung. Ersatzstücke für Maschinen, welche früher im Auslande gekauft wurden und bei uns nicht beschafft werden können, ex Tarif-Pos. 538, bewilligt zur Einfuhr die Amtsstelle des Handelsministeriums.

V. Baumaterialien, Keramik und chemische Industrie.

1. Freie Einfuhr:

ex 61 Schilf; 145 Gips; 146 weisse Kreide, Schwerspat; ex 150 rohe Phosphate, Glassand, Formsand, Mangankali; ex 391 schwedischer Granit, italienischer Marmor; 403 natürliche Schleif- und Wetzsteine; ex 599 a Chlorkalium; ex 600 l phosphorsaures Kalzium; 612 Albumin, Albuminoide, Kasein, Kaseinogemme; 652 Knochen.

2. Einfuhr auf Anmeldung:

171 Pflasterplatten und Würfel aus Asphalt; 368 Glasmasse, Email- und Glasurmasse, gemahlenes Glas; ex 391 Steine, auf mehr als drei Seiten gesägt (ausgenommen schwedischer Granit und italienischer Marmor); 392 Feuerfeste Steine aus Quarz, in Ziegelform usw.; 393 a Schiefer in Platten, bloss geschnitten; 398 b Dachschiefer und anderer Tafelschiefer; 394 Steinplatten in der Stärke von 16 cm oder weniger; ex 402 Mühlesteine; ex 415 Tonröhren (Drainröhren); 418 Bauornamente; aus 597—603, 605 diverse chemische Stoffe.

Gütersendungen nach der Tschechoslowakei. Gemäss Mitteilung der österreichischen Bundesbahnen an die schweizerischen Bundesbahnen müssen Gütersendungen nach der Tschechoslowakei im Transit durch Oesterreich von nun an von zwei Stammerkklärungen und zwei Deklarationen für ausländische Zollämter begleitet sein.

— Passvisum in Oesterreich. Laut Mitteilung der Oesterreichischen Handelskammer in der Schweiz wird für die nächste Wiener Frühjahrsmesse ausländischen Besuchern die Einreise auf Grund des Messeausweises ohne Einholung eines Sichtvermerkes möglich sein. Die auf die Hälfte ermässigte Visagebühr wird bei Lösung des Messeausweises erlegt und den Messebesuchern die Einholung des Sichtvermerkes bei den österreichischen Auslandsvertretungen erspart. Das österreichische Handelsministerium wird nichts unterlassen, was ausländischen Geschäftsleuten ermöglicht, ohne alle die Schwierigkeiten nach Oesterreich zu kommen, die mit der Einholung des Sichtvermerkes auch bei grösstem Entgegenkommen der österreichischen Passstellen verbunden sind.

Eidg. Postverwaltung — Administration fédérale des Postes

	Einnahmen - Recettes		Ausgaben - Dépenses	
	1922	1923	1922	1923
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Januar - Janvier	8,756,215	9,065,557	9,979,062	9,320,840
Februar - Février	7,657,724	8,040,893	9,910,235	8,225,837
März - Mars	9,049,588	9,451,578	9,948,735	9,395,582
April - Avril	8,573,395	8,754,887	9,795,167	9,852,892
Mai - Mai	9,029,528	9,208,166	9,815,712	9,385,942
Juni - Juin	9,132,484	9,220,151	9,844,268	9,357,303
Juli - Juillet	10,024,876	10,246,390	9,784,512	9,441,124
August - Août	9,969,497	10,353,511	9,726,940	9,399,765
September - Septembre	9,339,287	9,248,000	9,507,042	9,233,000
Oktober - Octobre	9,415,408	—	9,472,745	—
November - Novembre	9,251,085	—	9,390,602	—
Dezember - Décembre	11,844,478	—	9,574,558	—
	112,043,515	—	116,749,578	—
Januar-Sept. - Janvier-Sept.	81,532,544	83,649,033	88,311,673	84,114,185
Ueberschuss - Excédent	— 6,779,129	— 465,152	—	—

Eidg. Telegraphen- und Telefonverwaltung — Administration fédérale des télégraphes et téléphones

	Einnahmen - Recettes		Ausgaben - Dépenses	
	1922	1923	1922	1923
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Januar - Janvier	4,719,359	4,759,646	4,839,441	4,749,799
Februar - Février	4,614,747	4,559,933	4,816,485	4,759,676
März - Mars	4,835,638	4,822,534	4,922,901	4,759,621
April - Avril	4,681,412	4,834,584	4,823,653	4,812,637
Mai - Mai	4,940,783	4,886,755	4,851,754	4,827,370
Juni - Juin	4,879,493	4,802,581	4,833,699	4,843,037
Juli - Juillet	4,980,539	5,072,242	4,705,086	4,927,390
August - Août	5,048,802	5,123,692	4,846,422	4,919,000
September - Septembre	5,153,850	5,118,000	4,816,733	4,853,000
Oktober - Octobre	5,073,798	—	4,784,512	—
November - Novembre	4,824,722	—	4,713,082	—
Dezember - Décembre	5,078,667	—	4,850,673	—
	58,831,810	—	57,899,440	—
Januar-Sept. - Janvier-Sept.	49,854,623	49,973,877	43,551,174	43,542,248
Ueberschuss - Excédent	+ 303,449	+ 431,629	—	—

Internationaler Postgroverkehr. — Service international des virements postaux. (Uebersetzungskurse vom 24. Oktober an!) — Cours de réduction à partir du 24 octobre!

Belgique fr. 28.50; Danemark Fr. 98.25; Italie fr. 25.15; Oesterreich (pro Million) Fr. 80. —; Grande-Bretagne fr. 26. —.

¹⁾ Abweichungen nach den Schwankungen vorbehalten. — ²⁾ Sauf adaptation aux fluctuations.

Annoucen - Regies
PUBBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces
PUBBLICITAS S. A.

Société Immobilière de la Rue du Théâtre, à Montreux

MM. les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** pour le lundi, 5 novembre 1923, à 15 1/2 h., en l'étude des notaires Emile et Robert Marou à Montreux. -2848 (7096 M)

ORDRE DU JOUR: 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Rapport de MM. les contrôleurs. 3. Votation sur les conclusions de ces rapports. 4. Elections statutaires. 5. Propositions individuelles.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de MM. les contrôleurs sont à la disposition de MM. les actionnaires à la Banque de Montreux, qui délivrera les cartes d'admission à l'assemblée jusqu'au 5 novembre prochain à midi, sur présentation des actions.

Montreux, le 17 octobre 1923.

Le conseil d'administration.

Emprunts de l'Etat de Neuchâtel

Remboursement d'obligations

Par tirage au sort de ce jour, les obligations dont les numéros suivent ont été désignées pour être remboursées le 31 décembre 1923 et cesseront de porter intérêt dès cette date: ,2759 (5907-N)

Emprunt 4 % de 1899, 129 obligations:

38	123	184	220	290	294	304	321	369	575	600	601
618	636	644	669	676	681	742	750	824	843	859	883
890	912	918	1040	1078	1150	1164	1172	1181	1192	1230	1317
1345	1375	1397	1420	1477	1490	1503	1667	1693	1719	1749	1831
1855	2060	2093	2126	2144	2229	2281	2330	2333	2367	2448	2484
2435	2557	2578	2593	2596	2641	2714	2750	2755	2760	2846	2868
2912	2920	2993	3042	3064	3162	3163	3249	3327	3417	3425	3446
3452	3513	3526	3557	3613	3656	3748	3755	3794	3890	3939	3947
3948	4007	4051	4123	4169	4209	4240	4343	4384	4396	4432	4508
4548	4561	4568	4597	4607	4619	4624	4649	4736	4749	4772	4872
4983	5020	5040	5056	5095	5098	5102	5147	5212			

Emprunt 3 1/2 % de 1902, 151 obligations:

31	44	61	80	92	99	126	162	169	225	232	244
252	266	279	304	360	474	538	543	587	602	613	623
659	705	755	764	774	812	850	865	872	912	919	1023
1086	1089	1110	1125	1168	1248	1414	1498	1499	1507	1547	1652
1656	1678	1683	1703	1754	1946	1998	2011	2088	2089	2097	2128
2145	2147	2248	2259	2265	2273	2332	2399	2413	2451	2495	2568
2763	2856	2886	2938	3036	3056	3282	3300	3324	3359	3401	3423
3425	3454	3585	3627	3700	3712	3762	3803	4143	4144	4152	4157
4164	4180	4210	4264	4313	4390	4361	4403	4449	4493	4572	4589
4598	4605	4625	4793	4808	4809	4886	4946	4950	5019	5028	5066
5073	5120	5142	5261	5272	5275	5344	5517	5555	5583	5592	5597
5692	5697	5735	5736	5791	5849	5974	5981	6003	6048	6093	6188
6252	6319	6344	6397	6440	6575	6698					

Emprunt 3 1/2 % de 1903, 47 obligations:

2	12	56	90	146	214	226	321	347	436	475	582
587	655	683	694	833	892	965	1088	1101	1105	1227	1279
1335	1419	1429	1463	1500	1512	1565	1575	1631	1663	1697	1708
1745	1747	1761	1813	1903	2015	2029	2057	2062	2129	2163	

Emprunt 4 1/4 % de 1912, 37 obligations de fr. 1000:

153	538	613	622	638	700	742	965	1177	1754	2019	2183
2187	2200	2237	2238	2239	2240	2269	2305	2320	2366	2368	2370
2374	2455	2556	2601	2614	2639	2642	2648	2681	2683	2708	2725
2754											

Emprunt 4 1/4 % de 1912, 74 obligations de fr. 500:

80	259	278	487	488	489	491	627	694	765	789	815
816	985	1007	1039	1059	1200	1395	1398	1412	1419	1437	1462
1753	1790	1941	1964	2374	2378	2523	2683	2877	3088	3233	3235
3618	3738	3823	3992	4117	4118	4122	4167	4168	4169	4241	4242
4449	4471	4814	4848	4978	5016	5607	5638	5661	5682	5686	5797
5822	5858	5862	5865	5922	6077	6276	6466	6457	6688	6848	6851
6852	6866										

Les obligations ci-après, sorties à de précédents tirages, n'ont pas encore été présentées à l'encaissement et ont cessé de porter intérêt dès la date fixée pour leur remboursement:

Emprunt de 1894: N° 863, 1197.

Emprunt de 1899: N° 3510, 3920.

Emprunt de 1902: N° 710, 2300, 5173, 5562.

Emprunt de 1912, Obligation de fr. 1000: N° 1981.

Neuchâtel, 1^{er} octobre 1923.

4 % Commune de Broc 1910

Tirage opéré le 16 octobre 1923

N° 16, 19, 23, 91, 190, 229, 237, 630, 684, 779, 796, 810, 852, 880, 1081, 1170, 1212, 1232, 1258, 1313. — Remboursables à partir du 1^{er} février 1924. ,2852 (4358 F)

Banque de l'Etat de Fribourg.

Zuccherificio Agricolo Piacentino Soc. An.

Sede in Rovello di Savosa

Cap. int. vers. fr. 500,000

I signori azionisti sono convocati in **assemblea generale straordinaria** per il giorno 7 novembre 1923, alle ore 11, presso la sede sociale in Rovello di Savosa, per deliberare sul seguente

ORDINE DEL GIORNO: Accettazione dimissioni consiglieri di amministrazione e convalidazione di amministratori eletti dal consiglio di amministrazione in base all'art. 8 dello statuto sociale. ,2852 (11523 O)

Per intervenire all'assemblea gli azionisti dovranno effettuare il deposito delle loro azioni presso la sede sociale, 5 giorni prima di quello fissato per l'assemblea.

Il consiglio di amministrazione.

Banque de Genève

Fondée en 1848

le plus ancien établissement de banque du canton de Genève

Dépôts à terme de 2 à 5 ans

5 %

Timbre fédéral sur certificat
à la charge de la banque

Toutes opérations de banque
aux meilleures conditions

(30724 X) ;2580

Siège social: 4, rue du Commerce

Agence: 2, Rond Point de Plainpalais



A.-G. OLMA

Landquart Maschinenfabrik Olten

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
Samstag den 3. November 1923, vormittags 10 1/2 Uhr
im Konferenzsaal der Giesserei von Roll, Olten

TRAKTANDEN:

1. Protokoll.
2. Geschäftsbericht.
3. Abnahme der Jahresrechnung, Bericht der Kontrollstelle und bezügliche Beschlussfassung.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen genügen den Ausweis über den Aktienbesitz von unserer Geschäftsleitung in Olten bezogen werden. (2102 On) ;2832

Olten, den 15. Oktober 1923.

Der Verwaltungsrat.

Hypothekarkasse des Kantons Bern

Kündigung von Kassascheinen u. Obligationen und Konversionsofferte

Diejenigen von uns ausgegebenen, zu 5 und 5 1/2 % verzinslichen Kassascheine und Obligationen, deren laufende Anlageperiode in der Zeit vom 30. April bis mit 30. Juni 1924 zu Ende geht, werden hiernit zur Rückzahlung gekündigt. Der letzte Tag der laufenden Anlageperiode ist der Verfalltag.

Den Gläubigern dieser Titel und aller übrigen von uns gekündeten Kassascheine und Obligationen offerieren wir die Verlängerung der Anlagedauer (Konversion) auf eine fernere Anlageperiode von drei Jahren, zum Zinssatz von 4 1/2 %. ,2834

Neuanlagen auf Kassascheine und Obligationen unseres Institutes, drei Jahre fest, nehmen wir stetstort zum Zinssatz von 4 1/2 % entgegen. Alle Geldanlagen bei unserm Institut geniessen Staatsgarantie.

Bern, den 19. Oktober 1923.

Hypothekarkasse des Kantons Bern:
Wyss.

Chemin de fer d'intérêt local de Chamonix au Montenvers (Mer de Glace)

Les obligations numéros 631, 895, 964, 1212, 1408, 3016, de l'emprunt 4 1/2 % de Fr. 1,600,000, ont été désignées par le tirage au sort du 20 octobre 1923, prévu par le tableau d'amortissement, pour être remboursées à Fr. 500, le 31 octobre 1923, aux domiciles suivants:

- à Lausanne: à l'Union de Banques Suisses;
- à Genève: à l'Union Financière de Genève;
- à Fribourg: chez MM. Weck, Aeby & Cie., banquiers;
- à Annemasse: au siège social, chez M^e Moret, notaire.

Le conseil d'administration.

Zollfreilager Basel

Wir sind noch in der Lage, für die zollfreie Lagerung von **Waren** offene Lagerplätze mit Geleiseanschluss abzugeben.

Auskunft erteilt die **Basler Freilager-Gesellschaft** Basel 23 N. W. Telephon Basel 8620

Kempf & Co., Herisau



Universal-Magazin-Einrichtungen
Zerlegbare Magazingestelle
Magazin-Transport-Wagen

Buchhaltung!

Zu verkaufen

(wegen Einrichtung einer Durchschreibebuchhaltung) 1 ungebrauchtes Spareinlagen-Kontobuch (allgemeines Schema), 1 Loseblätter Konto-Korrent-Buch, System Neher, Grösse 60 x 41, sehr gut erhalten, inkl. ca. 170 neue Kontoblätter (Musterblätter stehen zur Verfügung).
-2819 Spar- & Leihkasse Koppigen.

4. SPECKEN ZÜRICH 8. SPEZIALHAUS FÜR PRESSLUFT

Komplette Pressluft- und Farbspritz-Anlagen

Forchstrasse 34

BASLER KANTONALBANK, BASEL

Staatsgarantie
Dotationskapital Fr. 25,000,000 — Reserven Fr. 14,700,000

Wir sind bis auf weiteres gegen Barzahlung Abgeber von
4 3/4 % Obligationen unserer Bank
al pari, auf 2 1/2 oder 4 1/2 Jahre fest,
nachher beiderseits auf sechs Monate kündbar.
Gekündigte und kündbare Obligationen konvertieren wir zum gleichen Zinsfuss.

Lausanne-Palace

Anciennement le „Grand Hôtel“ Société anonyme des Hôtels Beau-Site et Richemont, à Lausanne
MM. les actionnaires sont convoqués à une
2^e assemblée générale extraordinaire
pour samedi, 10 novembre 1923, à 17 h., au Lausanne-Palace, rue du Grand-Chêne, à Lausanne.

ORDRE DU JOUR:

1. Réorganisation financière de la société.
2. Réduction du capital-actions.
3. Modification de l'article 6 des statuts.

Les cartes d'admission seront délivrées jusqu'au 9 novembre au soir, par la Banque Cantonale Vaudoise, sur présentation des actions. Cette assemblée générale extraordinaire est convoquée en conformité de l'article 627 2^e alinéa «in fine» du C. O. -2856 (14437 L)
Lausanne, le 22 octobre 1923.

Le conseil d'administration.

Banque nationale de Crédit PARIS

Capital Fr. 250,000,000
entièrement versé
Réserves „ 94,000,000
Dépôts „ 2,439,000,000

475 Succursales en France

Toutes Opérations de Banque

Der Schweizer kauft



Zu beziehen durch jedes gute Papeteriegeschäft

Kaufleute (Grossisten u. Wiederverkäufer) sowie Industrielle der Italienischen Schweiz

werden am besten erreicht mit teils Insertionen im Wochenblatt
Locarno „Il Commercio“
das unabhängige Organ der Kaufleute und Industriellen des Kantons Tessin
Inseratenpaht: **Publicitas Bern**

Prima Occasion Underwood
u. andere Systeme mit Garantie
Günstige Bedingungen
Wiederverkäufer erhalten hohen Rabatt
Schreibmaschinen in gross
Huppertsberg
Talsacker 46, Zürich
Tel. Sel. 29.13

Solider, strebsamer Mann vom Lande mit guter Schulbildung, -2858

sucht passende kaulm. Stelle

auf Frühjahr, in grösseres Geschäft, eventuell als

Teilhaber

mit 10-20,000 Fr. Beteiligung.

Gef. Offerten unter Chiffre L 11276 Lz an Publicitas Luzern.

Holzwohle?

Verlangen Sie bemusterte Offerte von der Holzwerke A.-G. Bobwarrenburg 30 (Bern).

KOHLE-KOKS-BRIKETS



FRIDOLIN STÖRI BASEL 2

Öffentliches Inventar

(Art. 582 ff. Z. G. B. und § 12, Dekret vom 18. Dez. 1911)

Erblasser: Herr **Samuel Weill**, geb. 1865, Viehhändler in **Bern**, Brunnhofweg Nr. 14.
Eingehfrist: Bis und mit 28. November 1923:
a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprachen: Beim Regierungstatthalteramt II in Bern.
b) Für Guthaben des Erblassers: Bei Notar **H. Bentler**, Bureau von Dach, Schauplatzgasse 39, Bern. -2849
Massverwalter: Herr **Rud. von Dach**, Notar in Bern.
Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen treten die in Art. 590 Z. G. B. vorgesehenen Folgen ein.
Bern, den 22. Oktober 1923.

Der Beauftragte: **H. Bantler**, Notar.

Rechnungsruf im öffentlichen Inventar

Ueber das Vermögen des am 6. Oktober 1923 verstorbenen **Paul Holzappel**, Kaufmann, von und wohnhaft gewesen in **Winterthur** (Inhaber der Firma **Paul Holzappel**, Küchen- und Haushaltungsartikel, Untertor 10 in Winterthur), ist vom Einzelrichter in nicht streitigen Rechtssachen des Bezirksgerichtes Winterthur am 18. Oktober 1923 die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet worden.

Es werden daher, sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner des Erblassers aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis zum 24. November 1923 bei der unterzeichneten Amtsstelle anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 Z. G. B. genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben den Gläubigern, deren Forderungen deshalb nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, weder persönlich noch mit der Erbschaft haften, soweit sie nicht durch Pfandrechte gedeckt sind (Art. 590 Abs. 3 Z. G. B.). -2842

Die Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Kreditoren, welche unterlassen, eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbuss bestraft.
Winterthur, den 24. Oktober 1923.

Notariat Winterthur-Alstadt:
J. U. DENZLER, Notar.

Offres d'exploitation de Brevets d'invention
IMER & DE WURSTENBERGER
E. IMER-SCHNEIDER INGENIEUR-CONSEIL GENEVE

Les propriétaires des brevets suisses suivants désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication des articles brevetés, et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leurs brevets.

N° 93321 du 11 décembre 1919, Charles Borel, pour: «Dispositif pour travaux statistiques».

N° 89341 du 23 octobre 1919, Lloyd W. Cyrenius, pour: «Ampoule pour liquides et pâtes».

N° 96184 du 4 décembre 1920, Société Chimique des Usines du Rhône, Anciennement Gillard, P. Monnet et Cartier, pour: «Procédé de préparation de la saccharine».

N° 64321 du 13 février 1913, J. & A. Niclausse, pour: «Générateur de vapeur à tubes d'eau et de vapeur».

N° 99374 du 11 octobre 1920, Jules Fagard, pour: «Carburateur pour moteurs à explosions».

N° 94169 du 13 octobre 1920, W. H. Dorman & Co. Ltd., James Hanson et R. G. Hanson, pour: «Perforatrice pour roches».

N° 93337 du 13 octobre 1920, W. H. Dorman & Co. Ltd., pour: «Dispositif régulateur de vibrations aux outils à percussion et autres organes analogues».

N° 93396 du 13 octobre 1920, W. H. Dorman & Co. Ltd., et James Hanson, pour: «Générateur d'ondes de pression pour transmission d'énergie par conduite hydraulique».

N° 94281 du 4 octobre 1919, H. S. Hele Shaw, pour: «Dispositif d'accouplement».

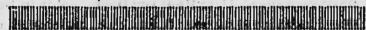
N° 86369 du 3 novembre 1919, Jules Bart, pour: «Tire-bouchons». On cherche fabrique suisse capable de produire cet article aux mêmes conditions que les fabriques étrangères.

Prière d'adresser les offres ou propositions à MM. Imer & de Wurstenberger, ci-devant E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, 59, Rue du Stand, à Genève, qui les transmettront à qui de droit.
-2846 (23873 X)

Handel und Industrie

in den Gemeinden am Zürichsee

Staub & Co.



Vacheleder- und Riemenleder-Gerberet

Treibriemen- und Pickerfabrik

Männedorf
am Zürichsee

Ernst Hurlimann Wädenswil

Speise-Oele u. -Fette

Mineral-Oele

Chemische Produkte



Dachpappen — Isollermittel — Holzzement

HORGEN

erstellen als langjährige Spezialität

Asphalt-Dächer-Böden-Terrassen

und andere flache Bedachungen, sowie

wasserdichte Isolierungen

und andere Asphaltarbeiten aller Art

Bank in Wädenswil

Ausgabe von
4³/₄ % Obligationen
mit 3–5 Jahren Laufzeit

Besorgung sämtlicher Bankgeschäfte



Ad. Aeschlimann, Meilen

Fabrik abgesperrter Holzplatten
von grösster Festigkeit bei geringstem
Gewicht

Unentbehrlich f. Innenbau, Wagen-
bau, Schiffbau, Flugzeugbau etc.

Preis- und Lagerliste auf Verlangen umgehend

Handschuh- u. Strumpffabrik



K. Wellinger
Wädenswil



Der unschädliche Kaffee
für
Geistesarbeiter

Gewerbebank Männedorf

Aktienkapital Fr. 500,000 / Reserven Fr. 116,000
Mitglied des Revisionsverbandes zürcher, Spar-
und Leihkassen

Geschäftszweige:

Annahme von Geldern gegen Obligationen, auf
Depositenhefte und in Konto-Korrent.

**Gewährung von Darlehen, Konto-Korrent-
und Baukredit** gegen Sicherstellung
zu coulantem Bedingungen.

Diskonto und Inkasso von Wechseln und Coupons
An- und Verkauf von Schuldbriefen und Obligationen
Übernahme von Gantliquidationen und dergleichen

Vermögensverwaltungen und Aufbewahrung
von Wertpapieren.



Pomona-Punsch
das ideale Wintergetränk

Pomona-Punsch ist konzentrierter Saft frischer
Äpfel, mit den zur Punschbereitung üblichen,
würzenden Ingredienzien. Mit vier Teilen heissen
Wassers verdünnt, gibt dieses Produkt einen herr-
lich mündenden, wohligh wärmenden, alkohol-
freien Labetrunk für Jung und Alt, Klein
und Gross.

Preis 1/4 Fl. Fr. 2.95, 1/4 Fl. Fr. 1.10

Alkoholreife Weine und Konservenfabriken A.-G.
St. Gallen, Obermeilen, Oppligen, Morges
MEILEN

H. & W. Erzinger
Bürsten- und Pinselfabrik
Wädenswil

Gegründet
1848



Gegründet
1848

Spezialität: Technische Bürsten
für Industrie und Gewerbe

Seidenweberei
Tissage Mécanique

A. Brunner & Co.
Männedorf

Glatte, façonnirte und stückgefärbte
Seidenstoffe

Soteries unies et fantaisies
Façonnés Jacquard

Articles teints en pièces